

Zeitschrift: Tec21
Band: 139 (2013)
Heft: 51-52: Im Avers

Artikel: Ein Tal - zwei Gemeinden - zehn Fraktionen
Autor: Denzler, Lukas
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-389599>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 17.11.2024

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

EIN TAL – ZWEI GEMEINDEN – ZEHN FRAKTIONEN

Titelbild

Die 2002/03 instand gesetzte und verstärkte Brücke Unterplatta II zwischen Cröt und Cresta im Avers. (Foto: Lukas Denzler)

MAGIC WOOD – ELDORADO FÜR BOULDERER

Kurz vor Ausserferrera weist am Strassenrand ein Schild auf den «Magic Wood» hin. Vor einigen Jahren haben Felsblockletterer, auch Boulderer genannt, hier einen ganz besonderen Ort entdeckt. Der märchenhafte Wald mit seinen einzigartigen Felsblöcken direkt am Fluss bietet ein spezielles Ambiente. Das Gebiet «Magic Wood» (B) gilt in Bouldererkreisen als eines der aussergewöhnlichsten weltweit. 2004 wurde ein Gebiet von 250 m Breite und 500 m Länge im Wald abgegrenzt und in eine «Boulderzone» umgezont. Diesen Sommer wurden auf dem einfachen Campingplatz und im nahe gelegenen Touristenhaus rund 10000 Übernachtungen gezählt. Die Gemeinde will nun dafür sorgen, dass die Infrastruktur und die sanitären Einrichtungen auf dem Campingplatz verbessert werden.



01 Im Bergsturzgebiet des «Magic Wood» in Ausserferrera. (Foto: Lukas Denzler)

Für Städter wirkt das Avers wie eine andere Welt. Die Stille und Schönheit der Berge beeindruckt. Die Bevölkerung verdient ihr Brot noch zu einem guten Teil in der Landwirtschaft. Wie ein Besuch vor Ort zeigt, glaubt man im Hochtal an eine Zukunft mit der Berglandwirtschaft. Im tiefer gelegenen Ferrera hingegen lebt nur noch ein einziger Bauer. Hier profitiert die Gemeinde von den Einnahmen aus der Wasserkraft und investierte kürzlich in die Modernisierung der Dorfsägerei.

Kurz nach Andeer GR, bei der Ausfahrt Ferrera/Avers, beschreibt die A13 eine scharfe Kurve Richtung Rheinwald und San Bernardino. Reisende in den Süden lassen das Ferreratal und das Avers in aller Regel links liegen. Wir verlassen jedoch die Nationalstrasse in der Roflaschlucht (vgl. Karte rechts, A) und fahren südwärts das 23 km lange Tal hoch. Die ersten Siedlungen sind die Dörfer Ausser- und Innerferrera, die 2008 zu einer politischen Gemeinde fusionierten. Der Name weist auf die Bergbauergangenheit im Ferreratal hin. In der Blütezeit um 1817 beschäftigten die Gebrüder Venini & Co. 200 Mann im Eisenerzbergbau und in den Verhüttungsanlagen im Tal (C). Diese erfolgreiche Periode dauerte allerdings nicht lange, denn schon bald waren die Wälder vollständig abgeholzt. Wer den üppigen Wald im Ferreratal heute sieht, kann kaum glauben, dass die Hänge vor nicht einmal 200 Jahren kahl geschlagen waren.

Nach Innerferrera verengt sich das Tal. An der Grenze zu Italien führt die Strasse über eine Betonbrücke (E), die durch zwei Tunnels eingerahmt wird. Die spektakuläre Lage und die Eleganz der Brücke eröffnen sich einem nur, wenn man zu Fuss auf der alten Averserstrasse wandert. Die alte Brücke über den Reno di Lei liegt direkt unter der modernen Betonbrücke (Abb. 03, S. 23). Auf der alten Talstrasse verkehrten bis 1960 noch Postautos. Beim Bau der neuen Strasse wurde sie mit Schutt überdeckt, und erst seit 2007 ist sie zu Fuss wieder begehbar (vgl. «Die alte Averserstrasse», S. 26). Anschliessend öffnet sich das Tal wieder, und das Avers beginnt. Noch vor Campsut, der ersten Fraktion der Gemeinde Avers, zweigt die Strasse ins Valle di Lei (G) ab. Hinter der Bergkette verbirgt sich mit einem Speichervolumen von knapp 200 Millionen Kubikmetern Wasser der fünfgrößte Stausee der Schweiz. Ganz korrekt ist das zwar nicht, denn der Lago di Lei liegt fast komplett auf italienischem Staatsgebiet. Nur die Staumauer (H) steht – dank einem staatlichen Landabtausch – auf Schweizer Gebiet. Die Stromproduktion erfolgt auf Schweizer Boden.

Das Avers ist eine typische Walsersiedlung, die aus acht Fraktionen und einzelnen Höfen besteht. Der bekannteste Ort ist Juf, die am höchsten gelegene ganzjährig bewohnte Siedlung der Alpen. Die zentrale Siedlung mit Kirche, Schule und Gemeindehaus ist Cresta.

LANGE WINTER – KURZE, ARBEITSREICHE SOMMER

In Cröt biegen wir von der Kantonsstrasse ab und fahren ins Madristal. Am Ende der öffentlichen Strasse (M) wohnt Kurt Patzen, der Gemeindepräsident von Avers. Mit seiner Familie bewirtschaftet er einen Bauernhof mit 45 Hektaren landwirtschaftlicher Nutzfläche. Das Madristal war in den späten 1980er-Jahren einer der Schauplätze der Kämpfe zwischen Gegnern und Befürwortern eines weiteren Ausbaus der Wasserkraft. Geplant war ein Pump-



02 Ferreratal, Madristal und Avers:

- A** Mündung des Ragn da Ferrera/Averser Rhein
- B** «Magic Wood»
- C** Ruinen von Schmelzöfen bei der «Schmelzi» zwischen Talaußgang und Ausserferrera
- D** Aua da Mulegn bei Ausserferrera
- E** Neue und alte Valle-di-Lei-Brücke
- F** Starlerabrücke, 2009 wieder aufgebaut

- G** Strasse/Tunnel zur Staumauer Valle di Lei
- H** Staumauer Valle di Lei
- I** Der Steinweg von Cröt über den Averser Rhein
- J** Lawinerverbauungen im Letziwald ob Cröt
- K** Brücken Unterplatta I und II der neuen Averserstrasse
- L** Steinbogenbrücke über den Averser Rhein bei Cresta

- M** Wasserfassung Juppa der KHR
- N** Der Weiler Höjahus im Madrisch – das Ende der öffentlich befahrbaren Strasse
- O** Auslauf des Überleitungsstollens der KHR vom Val Madris in den Lago di Lei
- P** Ausgleichsbecken Preda der KHR (Reproduziert mit Bewilligung von Swisstopo BA130448 /BA130449)

03 Neue und alte Valle-di-Lei-Brücke (E).
(Fotos 03 und 05: Lukas Denzler)

04 Brücke der Forststrasse ins Val Niemet in Innerferrera über den Averser Rhein.
Die Bogenträger aus verleimtem Brettschichtholz werden durch die Betonfahrbahnplatte vor der Witterung geschützt. (Foto: ar)

05 Blick vom neu erstellten Wanderweg
talauswärts auf Juppa (ganz links) und Podestatenhaus (rechts).

speicherkraftwerk. «Wir verhielten uns damals passiv», sagt Kurt Patzen. «Aber natürlich sind wir froh, dass das Projekt nicht realisiert wurde.» Passiv sei man gewesen, weil das Tal der Wasserkraft viel verdanke. Mit dem Kraftwerksbau ab 1957 sei die Infrastruktur im Tal stark verbessert worden; die zuvor ausgeprägte Abwanderung habe gestoppt werden können. Wäre das Kraftwerk nicht gebaut worden, wäre das Avers heute wohl nicht mehr besiedelt, vermutet Patzen. Aktuell zählt die Gemeinde Avers 174 Einwohner. Die Bevölkerung ist stabil. Schulpflichtige Kinder hat es aber nur wenige – aktuell besuchen acht Kinder die Schule in Cresta. An der eigenen Primarschule will man so lange wie möglich festhalten. «Die Walser sind ein spezielles Volk», erzählt Patzen. Doch man werde nicht als Walser geboren. Das raue Klima sei es, das die Menschen hier oben zu Walsern forme. Die Winter sind lang und schneereich, die Sommer kurz und arbeitsintensiv. Böse Zungen behaupten, im Avers herrschten neun Monate Winter – und die restlichen drei Monate sei es kalt. Die erste urkundliche Erwähnung der Walser geht auf das 13. Jahrhundert zurück. Das Hochtal hatte stets enge Verbindungen nach Süden, in erster Linie zu Bivio, Soglio und Chiavenna. Die erste Strasse vom nördlich gelegenen Schams ins Avers baute der Kanton erst Ende des 19. Jahrhunderts, und die Averser mussten dafür kämpfen, dass die Strasse bis nach Cresta gebaut wurde. Das Avers bildete schon früh eine eigene Gerichtsgemeinde und ist heute noch ein eigener politischer Kreis. «Das bringt Vorteile, denn so haben wir mindestens einen Vertreter im Grossen Rat», sagt Patzen. Dieser könne im Kantonsparlament die Sichtweise und spezifischen Probleme der Region einbringen. Als Beispiel nennt er die Abwasserbehandlung. Der Kanton fordert für Bauzonen eine aerobe biologische Abwasserreinigung. Aufgrund der weitläufigen Siedlungsstruktur mit den verstreuten Fraktionen ist diese Vorgabe für die Gemeinde eine kostspielige Angelegenheit (vgl. Kasten). Zur Walser Eigenart gehört wohl auch, dass das Avers dem Naturpark Beverin, der 2012 die Anerkennung als regionaler Naturpark von nationaler Bedeutung erhalten hat, nicht angehört. Die Einheimischen sind skeptisch und befürchten, dass die Parkregeln später durch den Bund verschärft werden könnten.

AM RAND DES RANDES

Beim Thema Randregion bleibt der Gemeindepräsident gelassen. Das Avers sei eine Randgemeinde in einem Randgebiet in einem Randkanton. «Der Druck kommt in erster Linie von der Politik und den sogenannten Denkfabriken», sagt Kurt Patzen. Die Schweizer Bevölkerung habe jedoch Verständnis für die Anliegen der Berggebiete und lasse diese nicht einfach fallen. Als Beispiel nennt er Seuzach. Die Gemeinde im Kanton Zürich ist seit zwei Jahren eine Patengemeinde von Avers. Die Partnerschaft zwischen den beiden Gemeinden sei auf Initiative von Seuzach entstanden und habe sich dank gegenseitiger Besuche sehr erfreulich entwickelt.

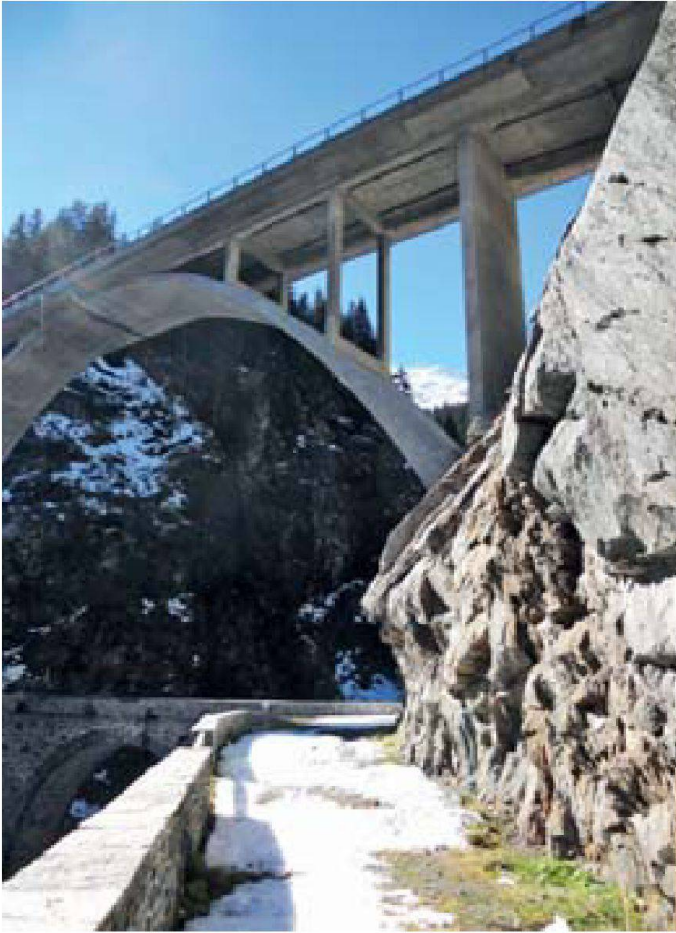
Im Avers wirtschaften aktuell 16 Bauernfamilien. Ohne massive staatliche Unterstützung in Form von Direktzahlungen könnte die Landwirtschaft nicht überleben. Überspitzt formuliert: Die Bergbauern pflegen den Erholungsraum der Städter. Im Avers glaubt man an eine Zukunft mit der Berglandwirtschaft, sonst hätte man vor fünf Jahren nicht eine Gesamtmelioration eingeleitet. Die Bewirtschaftung der Wiesen und Weiden wird durch kleine Parzellen behindert. Eine Güterzusammenlegung soll die gegenwärtige Zahl von rund 1500 Parzellen deutlich reduzieren; gleichzeitig werden Güterwege und Zufahrten zu den Höfen verbessert oder neu gebaut. Das Projekt wird voraussichtlich 25 Jahre dauern und kostet insgesamt 21 Millionen Franken. 83% der Kosten tragen Bund und Kanton. An die restlichen Kosten leistet die Gemeinde einen Beitrag von 30%, für den Rest kommen die Grundeigentümer auf.

NEUE GÜTERSTRASSEN

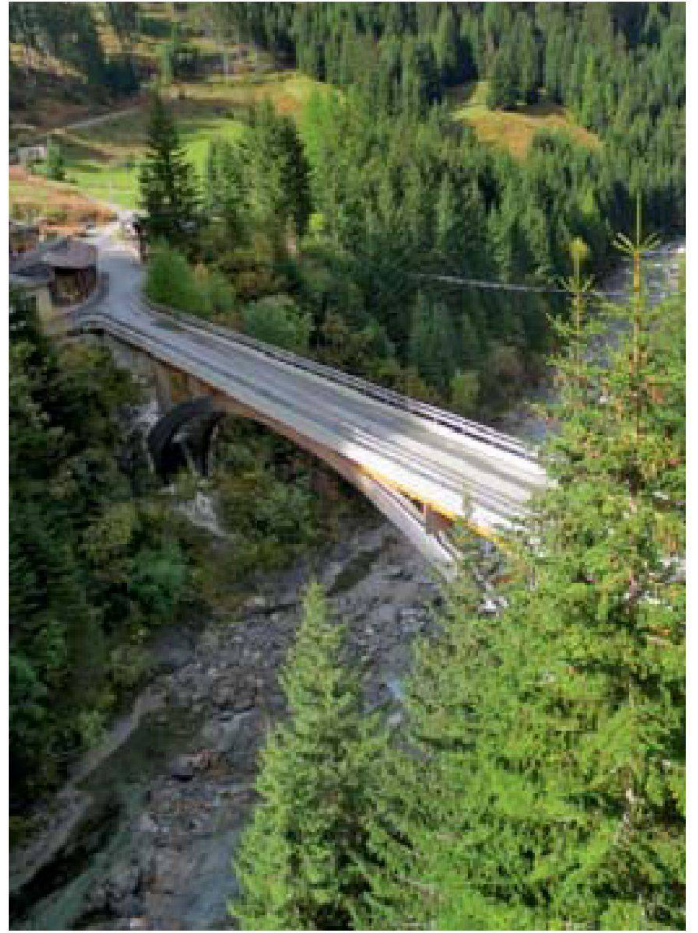
Derzeit wird im Avers an vielen Güterstrassen gebaut. Für eine zeitgemässe Bewirtschaftung ist die Verbesserung des Wegenetzes zweifellos wichtig. Als Besucher kann man sich des ersten Eindrucks jedoch nicht erwehren, dass hier etwas mit der grossen Kelle angerichtet wird. Der Landschaftsschutz drohte vor drei Jahren denn auch mit Einsprachen.

VERBESSERUNG DER ABWASSERBEHANDLUNG

Bisher gibt es im Avers lediglich im Hauptort Cresta eine Abwasserreinigungsanlage mit biologischer Stufe. Alle anderen Fraktionen haben Klärgruben, in denen die festen Stoffe im Abwasser absinken. In Bauzonen ist aber eine zentrale aerobe biologische Abwasserreinigung vorgeschrieben. Eine zentrale Anlage wäre im weitläufigen und dünn besiedelten Tal mit unverhältnismässig hohen Kosten verbunden gewesen. Man entschied sich deshalb für ein dezentrales Konzept mit acht kleinen Kläranlagen. Neben der bereits bestehenden Anlage in Cresta ist diejenige von Juppa 2012 in Betrieb gegangen, an die auch zwei Hotels angeschlossen wurden. Die Kosten für das gesamte Avers werden auf knapp 1.8 Mio. Fr. geschätzt.



03



04



05

Im Gespräch habe man sich aber einigen können, sagt Wieland Grass, der Präsident der Meliorationskommission. «Auf Wunsch der Landschaftsschützer haben wir die Linienführung einer neuen Strasse angepasst, und wir konnten überzeugend darlegen, dass diese Güterstrassen einfach nötig sind, wenn das Avers weiterhin bewirtschaftet werden soll.» Dass die artenreichen Wiesen auch künftig gemäht würden, sei gerade auch ein Anliegen des Naturschutzes, erklärt Grass.

Moderne Hilfsmittel halten auch im Avers Einzug. So lösen beim Heuen immer mehr Heubläser die Rechen ab. Ähnlich den Laubbläsern lässt sich mit ihnen die Arbeit leichter bewältigen; angeblich ersetzt ein Heubläser drei gute Rechen. Doch ihr Einsatz verursacht Lärm – das führt zu Konflikten mit dem Tourismus, dem anderen wichtigen Erwerbszweig im Avers. Dessen wichtigstes Kapital ist neben der Landschaft und der Natur nämlich die Ruhe. Ihretwegen schätzen die Gäste das abgelegene Hochtal. Auf den ersten Blick wirkt das Avers noch recht ursprünglich. Das Tal ist aber stark durch den Menschen geprägt worden. Der bedeutendste Eingriff geschah zweifellos zwischen 1956 und 1963, als die Kraftwerke Hinterrhein AG (KHR) die grösste Kraftwerkskombination in Graubünden erstellte. Das Avers steuert einen wichtigen Teil des Wassers bei. Es wird in Juppa gefasst (M) und Abb. 06), in einem Stollen ins Madristal und von dort in einem weiteren Stollen in den Lago di Lei geleitet (O).

VOM BERGBAUERNDORF ZUR FINANZSTARKEN WASSERKRAFTGEMEINDE

Ferrera, auf dessen Gemeindegebiet die Staumauer im Val di Lei steht, ist noch ausgeprägter als das Avers eine Wasserkraftgemeinde. Dank den Einnahmen aus Wasserzinsen, Unternehmens- und Liegenschaftssteuern ist Ferrara eine der finanzstärksten Gemeinden im Kanton Graubünden. Um 1950 lebten in Ferrara noch mehrheitlich Bauern; heute wirtschaftet hier nur noch einer. Mit dem Kraftwerk kamen etwa 15 Familien neu ins Dorf. Die KHR schuf in Ferrara und im Valle di Lei 16 Arbeitsstellen. Nach der Pensionierung zogen einige wieder weg, und die heutigen Angestellten der KHR wohnen nicht mehr zwingend in Ferrara. Das Dorf droht zu überaltern; die Schule musste bereits 1990 schliessen. Das Schulhaus wird derzeit von der Gemeindekanzlei und dem Forstamt genutzt. Die 87 Einwohner zählende Gemeinde gibt Gegensteuer, indem sie möglichst viele Arbeitsplätze im Dorf zu erhalten versucht. «Zurzeit beschäftigen wir neun Personen, zwei davon sind Lernende», sagt Gemeindepräsident Fritz Bräsecke.

Noch kann sich Ferrara das leisten. Am Horizont ziehen jedoch düstere Wolken auf. Die Einnahmen aus der Wasserkraft gehen nämlich zurück. Die Wasserzinsen wurden in der Vergangenheit zwar mehrere Male angehoben, die von den Elektrizitätsunternehmen bezahlten Steuern nahmen aber deutlich ab. Besonders hart könnte Ferrara zudem die Reform des kantonalen Finanzausgleichs treffen. Laut Bräsecke könnten diese Zahlungen von heute jährlich 140000 Franken ab 2015 auf das Dreifache steigen. Zumindest einen Teil der künftig fehlenden Gelder soll ein neues Kleinwasserkraftwerk generieren. Die Gemeindeversammlung hat im Sommer die Konzession für die Realisierung mit deutlicher Mehrheit erteilt. Das Gesuch liegt nun beim Kanton, und wenn alles rund läuft, liegt Mitte 2014 die Bewilligung vor (vgl. Kasten links). Ob die Rechnung wirklich aufgeht, wird sich zeigen. Möglicherweise stellen die jungen Menschen, die seit einigen Jahren in Scharen nach Ausserferrera strömen, um ihrem Hobby, dem Felsblockklettern – auch Bouldering genannt – zu frönen, das grössere Entwicklungspotenzial für die Gemeinde dar (vgl. Kasten S. 20).

MODERNER FORSTBETRIEB MIT EIGENER SÄGEREI

Die finanziell gute Situation von Ferrara widerspiegelt sich auch im Forstbetrieb. Er verfügt über einen modernen Maschinenpark. Dazu zählt auch ein Seilkran, mit dem sich das Holz aus dem Wald transportieren lässt. Im steilen Gelände kann man praktisch an keiner Stelle mit Maschinen in den Wald hineinfahren. «Auf 90% der Fläche kommt der Seilkran zum Einsatz», sagt Thomas Voneschen, der Leiter des Forstbetriebs in Ferrara. Im Forstrevier Ferrara/Avers wachsen Fichten (65%), Arven (22%), Lärchen (10%) und

KLEINWASSERKRAFTWERK-PROJEKT «AUA DA MULEGN»

2009 kamen die Bernischen Kraftwerke (BKW) auf die Gemeinde Ferrara zu. Sie wollten das Wasserkraftpotenzial eines Bachs, der Aua da Mulegn (D), nutzen. Die Gemeinde war am Anfang skeptisch, man liess aber Abklärungen zu. Zu einer Einigung kam es jedoch nicht, denn der Gemeindevorstand erachtete das Angebot von mittlerweile vier grossen schweizerischen Elektrizitätsunternehmen als ungenügend. Die Gemeinde wäre am Kleinwasserkraftwerk mit nur wenigen Prozenten beteiligt gewesen.

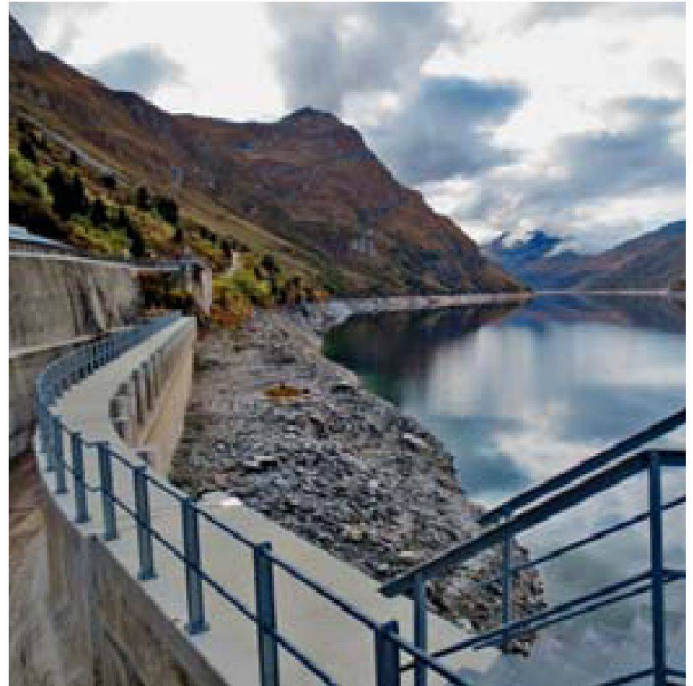
In der Folge suchte man andere Partner, um das Projekt selber realisieren zu können. Geplant ist nun eine Wasserfassung auf 1816 m ü. M. Das Wasser soll anschliessend über eine 2.2 km lange Druckleitung zur Zentrale in Ausserferrera geleitet werden. Die Bruttofallhöhe beträgt 530 m. Im Bach sollen immer mindestens 50 l/s (Frühling und Herbst) bzw. 100 l/s (Sommer) und immer mindestens 25% des zufließenden Wassers verbleiben. Im Winter kann das Werk infolge eines zu geringen Wasserzuflusses nicht betrieben werden. Die Umweltorganisationen waren skeptisch. Die Gemeinde hat in der Konzession festgehalten, dass auf die Nutzung eines weiteren Bachs auf Gemeindegebiet verzichtet wird. So hofft man, dass die Umweltorganisationen eine Einsprache unterlassen.

Es wird mit einer jährlichen Stromproduktion von 9.5 GWh gerechnet. Die Investitionen belaufen sich auf rund 14 Mio. Fr. Voraussetzung für die Realisierung des Vorhabens ist die Gewährung der kostendeckenden Einspeisevergütung (KEV).



06

06 Wasserfassung Juppa der KHR (M).
07 Stausee Valle di Lei, von der Krone der
Staumauer (H) aus gesehen. Vorn links die
Hochwasserentlastung.



07

Föhren (3%). Eine besondere Bedeutung hat der Wald, der die Verkehrswege vor Naturgefahren schützt; die Kantonsstrasse ist der Lebensnerv für das ganze Tal. Ein beträchtlicher Teil des Walds sei überaltert, sagt Voneschen. Den Schutzwald zu pflegen sei deshalb gut investiertes Geld.

Der Forstbetrieb führt auch Arbeiten für die Gemeinde aus. Die Jahreszeiten geben den Takt vor: Das meiste Holz wird im Winter geschlagen. Wenn es schneit und die Arbeit im Wald nicht möglich ist, werden die Strassen geräumt. Weitere Aufgaben sind die Betreuung der Kläranlage und der Strassenbeleuchtung sowie der Unterhalt von Wanderwegen und Brücken. Seit drei Jahren kooperieren die fünf Forstbetriebe im Schams, Ferrera und Rheinwald. Die lose Zusammenarbeit habe sich bewährt, erklärt Voneschen. So könnten etwa die Maschinen besser ausgelastet werden.

Nachdem die Grosssägerei in Domat/Ems GR 2010 ihren Betrieb einstellte, ist es in Graubünden schwieriger geworden, das Holz zu einem guten Preis zu vermarkten. Der überwiegende Teil des Bündner Holzes wird nun nach Österreich verkauft. Holz wird auch in der eigenen Gemeindegägerei in Innerferrera eingeschritten. Die Gemeinde investierte kürzlich 400 000 Franken in die Modernisierung der Anlage. Mit der alten Säge, deren Betrieb sehr arbeitsintensiv war, sei das Defizit immer grösser geworden, sagt Voneschen. Die Dorfsägerei aufgeben wollte man jedoch nicht. Die diesen Sommer neu eingebaute horizontale Blockbandsäge stammt aus einem Betrieb, der schliessen musste. Verarbeitet werden vor allem Lärchen-, Fichten- und Arvenstämme aus dem Tal und der Region. Balken, Latten und Bretter werden auf Bestellung hergestellt. Zu den Kunden zählen Zimmereien, Dachdecker und Schreinereien.

EIN GEGENPOL ZU DEN HEKTISCHEN STÄDTEN

Beim Verlassen des Tals begleiten uns die Eindrücke einer doch ziemlich anderen Welt. Solche abgeschiedenen und ruhigen Täler bereichern die Schweiz enorm. Es ist gut, dass es diese andere Welt noch gibt – als Gegenpol zu den hektischen und hyperventilierenden Städten in den Metropolräumen. Der Schweiz sollte es etwas wert sein, auch ihren abgelegenen Bergtälern eine Zukunftsperspektive zu bieten.